Elektrimänguasjade ohutus

Safety of electric toys



FESTI STANDARDI FESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN 50088:2001 sisaldab Euroopa standardi EN 50088:1996+A1:1996+A2:1997 +AC:2007 ingliskeelset teksti.

Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 10.10.2001 käskkirjaga ja jõustub sellekohase

teate avaldamisel EVS Teatajas.

This Estonian standard EVS-EN 50088:2001 consists of the English text of the European standard EN 50088:1996+A1:1996+A2:1997 +AC:2007.

This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 10.10.2001 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.

The standard is available from Estonian

Standard on kättesaadav standardiorganisatsioonist

ICS 97.200.50

Standardite reprodutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

St. Months a preview Senerated by FLS skor Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; www.evs.ee; Telefon: 605 5050; E-post: info@evs.ee

Right to reproduce and distribute Estonian Standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation: Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; www.evs.ee; Phone: +372 605 5050; E-mail: info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 50088

February 1996

ICS 97.200.50

Supersedes HD 271 S1:1982 and its amendments

Descriptors: Toys, electric toys, safety rules, accident prevention, children

English version

Safety of electric toys

Sécurité des jouets électriques

Sicherheit elektrischer Spielzeuge

This European Standard was approved by CENELEC on 1995-11-28. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard whout any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English Bench, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENEL member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

⁹ 1996 Copyright reserved to CENELEC members

Contents

_	F	age		
Foreword				
Introduction				
*******	duction	4		
1	Scope Z	6		
2	Normative references	0		
3	Definitions	/		
4	General requirement	0		
5	General conditions for the tests	11		
6	Selection of tests	12		
7	Marking and Histiuctions	1 /		
8	Power input	17		
9	Heating and abnormal operation	17		
10	Electric strength at operating temperature	22		
11				
12	Electric strength at room temperature	23		
13	Mechanical strength	23		
14	Construction	24		
15	Protection of cords and wires	26		
16	Protection of cords and wires	26		
17	Screws and connections	27		
18	Creepage distances and clearances	28		
19	Resistance to heat and fire	29		
20	Resistance to heat and fire	31		
		-		
Figur	res	32		
		_		
Anne	exes			
Anne	ex A - A-deviations	33		
Annex B - Selection of the tests				
Annex C - Endurance of thermal controls, overload releases and switches 3				
Annex D - Selection and sequence of the tests of clause 19				
Annex E - Burning test				
Annex F - Glow-wire test				
Annex G - Needle-flame test				

Foreword

A proposal for a standard dealing with requirements for the safety of electric toys, document CLC/TC 61 (SEC) 702, was circulated under the enquiry procedure in September 1989. This proposal was discussed during the Helsinki meeting in May 1990, when it was decided to prepare a new draft.

Subsequent decisions took place during the meetings in

Brussels, November 1991;

Berlin, February 1993;

Oslo, April 1994;

Paris, November 1994

and Dublin, May 1995.

During the Dublin meeting the second decided to submit a new draft to the voting procedure (fourth vote).

This draft was circulated in July 1995 and was ratified by CENELEC as EN 50088 on 1995-11-28.

This European Standard has been prepared by the Secretariat of CENELEC Technical Committee TC 61.

The following dates are applicable:

- latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endoresement

(dop) 1996-06-01

 latest date by which the national standards conflicts with the EN have to be withdrawn

low) 1998-10-01

This European Standard replaces HD 271 S1:1982 and its amendments.

For products which have complied with HD 271 S1:1982 and its anendments A1:1986, A2:1989, A3:1989 and A4:1995 before 1998-10-01, as shown by the manufacturer or by a certification body, this previous standard may continue to apply for production until 2001-10-01.

There are no special national conditions (snc) causing a deviation from this European Standard.

National deviations from this European Standard are listed in annex A.

Annexes C, E, F and G are normative. Annexes A, B and D are informative.

NOTE - The following print types are used:

- requirements:

in roman type;

- test specifications:

in italic type;

- notes:

in small roman type.

Words in **bold** in the text are defined in clause 3.

Introduction

It has been assumed in the drafting of this European Standard that the execution of its provisions is entrusted to appropriately qualified and experienced people.

As a general rule, toys are designed and manufactured for particular categories of children. Their characteristics are related to the age and stage of development of the children and the printended use presupposes certain capabilities.

Accidents are frequently due to a toy either being given to a child for whom it is not intended or being used for a purpose other than for which it was designed. It is assumed that when choosing a toy or a game, account is taken of the physical and mental development of the child who will be playing with it.

The aim of this standard is to reduce risks when playing with toys, especially those risks which are not evident to users. However, it has to be recognized that some toys have risks inherent to their use which cannot be avoided. Consideration has been given to reasonably foreseeable use, bearing in mind that children are not generally as careful as adults.

Whilst this standard applies to new toyot nevertheless takes into account the wear and tear of toys in use.

The fact that a toy complies with this standard does not absolve parents and other persons in charge of the child from the responsibility of appervising the child.

This standard covers the whole range of electric to from small button cell operated lights to large sit-on cars powered by lead-acid cells. This results in different requirements and tests according to the type of toy. The criteria for the section of the tests to be applied to the various types of toys are given in clause 6, with guidance in annex B.

In order to comply with this standard, electric toys also have to comply with EN 71.

A toy which complies with the text of this standard will not necessarily be judged to comply with the safety principles of the standard if, when examined and texted, it is found to have other features which impair the level of safety covered by these requirements.

A toy employing materials or having forms of construction differing from these detailed in the requirements of this standard may be examined and tested according to the intent of the requirements and, if found to be substantially equivalent, may be judged to comply with the standard.

This standard covers the essential safety requirements concerning the electrical properties, stated in annex II of EC Directive 88/378/EEC¹⁾ on the safety of toys.

This standard does not cover the disposal of batteries which contain materials which are hazardous to the environment, dealt with in EC Directive 91/157/EEC and 93/86/EEC²⁾ on batteries.

and de to the en. This document is a preview denerated by the s

^{1) 88/378/}EEC — Council Directive of 3 May 1988 on the approximation of the laws of the Member States concerning the safety of toys.

^{2) 91/157/}EEC — Council Directive of 18 March 1991 on batteries and accumulators containing certain dangerous substances.

^{93/86/}EEC — Council Directive of 4 October 1993 adapting to technical progress Council Directive 91/157/EEC on batteries and accumulators containing certain dangerous substances.

1 Scope

This standard deals with the safety of electric toys. It also applies to electric constructional sets and electric functional toys.

Toys using electricity for functions other than the principal function are within the scope of this standard

NOTE 1: A don't house having an interior lamp is an example of such toys.

NOTE 2: The supply voltage may be obtained from a separate transformer for toys or from batteries which may be contained within the toy or in a battery box.

NOTE 3: Transformers for toys and battery chargers are not considered to be a toy, even if supplied with it.

If the packaging in which the v is sold is also intended to be played with, it is considered to be part of the toy.

NOTE 4: This standard does not apply to

- experimental sets (under consideration);
- portable child-appealing luminair EN 60598-2-10)¹⁾.

Furthermore, with respect to annex I of the EC directive concerning the safety of toys, this standard does not apply to

- christmas decorations;
- scale models for adult collectors;
- equipment intended to be used collectively in playerounds;
- sports equipment;
- aquatic equipment intended to be used in deep water;
- folk dolls and decorative dolls and other similar articles for adult collectors;
- professional toys installed in public places (shopping centres, stations, etc.);
- fireworks, including percussion caps;
- sets of darts with metallic points;
- ovens, irons or other functional products supplied at a voltage energiage 24 V;
- products containing heating elements intended for use under the supervision of an adult in a teaching context;
- vehicles with combustion engines;
- toy steam engines;
- bicycles designed for sport or for travel on the public highway:
- video toys which can be connected to a video screen, and which are supplied at a voltage exceeding 24 V;
- faithful reproductions of real fire arms;
- fashion jewellery for children.

For hazards other than those caused by electricity, EN 71 is applicable.

¹⁾ EN 60598-2-10: 1989 - Luminaires - Part 2: Particular requirements - Section Ten: Portable child-appealing luminaires

2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

Reference	O ear	<u>Title</u>
EN 71	series	Safety of toys
EN 71-1	1988	Part 1: Mechanical and physical properties
EN 71-3	1994	2 3: Migration of certain elements
EN 60065	1993	Safety requirements for mains operated electronic and related apparatus for household and similar general use (IEC 65:1985 + A1:1987 + A2:1989 + A3:1992, modified)
EN 60068-2-63	1994	Environmental testing - Part 2: Tests - Test Eg: Impact, spring hammer (IEC 68-2-63:1991)
EN 60320-1	1987	Appliance couplers for household and similar general purposes (IEC 320:1981 + Al 1984 + A2:1985, modified)
EN 60335-1	1994	Safety of household and similar electrical appliances Part 1: General requirements (IEC 335-1:1991, modified)
EN 60529	1991	Degrees of protection provided by enclosures (IP Code) (IEC 529:1989)
EN 60695-2-2	1994	Fire hazard testing - Part 2: Test nethods Section 2: Needle-flame test (IEC \$\infty 5-2-2:1991)
EN 60730	series	Automatic electrical controls for household and similar use (IEC 730, modified)
EN 60742	1989	Isolating transformers and safety isolating transformers Requirements (IEC 742:1983, modified)
EN 61058-1	1992	Switches for appliances — Part 1: General requirements (IEC 1058-1:1990)
HD 243		Graphical symbols for use on equipment - Index, survey and compilation of the single sheets (IEC 417)
HD 441 S1	1983	Methods of test for the determination of the flammability of solid electrical insulating materials when exposed to an igniting source (IEC 707:1981)
IEC 83	1975	Plugs and socket-outlets for domestic and similar general use Standards
IEC 86-2	1994	Primary batteries - Part 2: Specification sheets
IEC 384-14	1993	Fixed capacitors for use in electronic equipment - Part 14: Sectional specification: Fixed capacitors for electromagnetic interference suppression and connection to the supply mains

IEC 695-2-1 1991 Fire hazard testing - Part 2: Test methods Section 1: Glow-wire test and guidance

3 Definitions

For the purpose of this standard, the following definitions apply.

- 3.1.1 toy: Product designed or clearly intended for use in play by children under 14 years old.
- 3.1.2 electric toy: Toy baving at least one function dependent on electricity.

NOTE: Non electric parts are considered to be parts of the toy.

3.1.3 **battery toy:** Toy which contains or uses one or more batteries as the only source of electrical energy.

NOTE: The batteries may be in a battery box.

- 3.1.4 transformer toy: Toy which is connected to the supply mains through a transformer for toys and using the supply mains as the only source of electrical energy.
- 3.1.5 dual supply toy: Toy which can be operated simultaneously or alternatively as a battery toy and a transformer toy.
- 3.1.6 **battery box**: Compartment which is separate from the **toy** and in which the batteries are placed.
- 3.1.7 **safety isolating transformer:** Transformer, the input winding of which is electrically separated from the output winding by an insulation at least equivalent to double insulation or reinforced insulation, and which is designed to supply an appliance or circuit at safety extra-low voltage.
- 3.1.8 **transformer for toys:** Safety isolating transformer specially designed to supply toys operating at safety extra-low voltage not exceeding 24 V [EN 60742].

NOTE: Either a.c. or d.c. or both may be delivered from the transformer.

- 3.2.1 **constructional set:** Collection of electric, electronic or mechanical parts intended to be assembled as various **toys**.
- 3.2.2 **experimental set:** Collection of electric or electronic components intended to be assembled in various combinations.

NOTE: The main aim of an experimental set is to facilitate the acquiring of knowledge by experiment and research. It is not intended to create a toy or equipment for practical use.